

SHOUT TO THE LORD

(MWIMBIENI BWANA)

SWAHILI TEXT: PSALM 95

Music: Words & Music : Darlene ZSCHECH

Arr : David ANGERMAN

Transcription: YUOSEMBOM-KELIGHAI E (K_Milo)

Key B^b 4₄, Allelgro (♩=ca. 84)

S	: .d	r ., d	:-.l ₁ , s ₁ :	: s ₁ .m ₁ , l ₁	-s ₁ :- : - : d . d , r	-d:-.l ₁ ,s ₁ : : m ₁ .d ₁ ,r ₁
A	: .s ₁	l ₁ ., s ₁ :-f ₁ , m ₁ :	: m ₁ .d ₁ , f ₁	-m ₁ :- : - : s ₁ . s ₁ , l ₁	-s ₁ :-f ₁ ,m ₁ : : t ₂ .s ₂ ,l ₂	
	Mwim -	bie - ni Bwana	wimbom py	- a Msha gi - lie	- ni Bwana	n - chi yo
T	: .m	f ., m :-r , d :	: d . s ₁ , r	-d :- : - : m . m , f	-m:-r , d : : s ₁ .m ₁ ,f ₁	
	Mwim -	bie- ni Bwana	wimbom py	- a Msha gi - li	- e Bwana	n - chi yo
B	: .d	r ., d	:-.l ₁ , s ₁ :	: s ₁ .m ₁ , l ₁	-s ₁ :- : - : d . d , r	-d:-.l ₁ ,s ₁ : : m ₁ .d ₁ ,r ₁

S	-.d ₁ :-: : .d	r ., d	:-.l ₁ , s ₁ :	: s ₁ .m ₁ , l ₁	-s ₁ :-: - : d . d , r	-d:-.l ₁ ,s ₁ : : m ₁ .d ₁ ,r ₁
A	-.s ₂ :-: : .s ₁	l ₁ ., s ₁ :-f ₁ , m ₁ :	: m ₁ .d ₁ , f ₁	-m ₁ :-: - : s ₁ . s ₁ , l ₁	-s ₁ :-f ₁ ,m ₁ : : t ₂ .s ₂ ,l ₂	
	-te Mwi-	bie-ni Bwana	wimbom py	- a Msha gi - lie	- ni Bwana	n - chi yo
T	-.m ₁ :-: : .m	f ., m :-r , d :	: d . s ₁ , r	-d :- : - : m . m , f	-m:-r , d : : s ₁ .m ₁ ,f ₁	
	-te Mwi-	bie-ni Bwana	wimbom py	- a Msha gi - lie	- ni Bwana	n - chi yo
B	-.d ₁ :-: : .d	r ., d	:-.l ₁ , s ₁ :	: s ₁ .m ₁ , l ₁	-s ₁ :-: - : d . d , r	-d:-.l ₁ ,s ₁ : : m ₁ .d ₁ ,r ₁

mf (10)

S	-.d ₁ :-: - : - : :	:	: : s ₁ .s ₁ ,l ₁	-s ₁ :-: - : :	d . d : d . t ₁ : -.s ₁ :m ₁ . l ₁
	-te		nchi -yo	-te	Lord there is none like__ You
A	-.s ₂ :-: - : - : :	:	<i>mf</i> :m ₁ : f ₁ :s ₁	- : t ₂ : d ₁ : r ₁	-.m ₁ : l ₁ . f ₁ :s ₁ ,s ₁ . :
	-te		My Je -sus	my Sa-viour	Mwim -bie ni Bwana
T	-.m ₁ :-: - : - : d . d , r	-.d :-: - : - : r . r , m	-.r:-: - : - :		. d : m .d : r , r .:
	-te Mwim-bi-e	- ni n-chi yo	-te		Mwim -bie ni Bwana
B	-.d ₁ :-: - : - : s ₁ . s ₁ , l ₁	-.s ₁ :-: - : - : t ₁ . t ₁ , d	-.t ₁ :-: - : - :		. l ₁ : d . l ₁ :m ₁ ,m ₁ .:

S	-: - : d . t ₁ : l ₁ . s ₁	- : - : d . t ₁ : l ₁ . s ₁	- : -.s ₁ : s ₁ . f ₁ : m ₁ . s ₁
	All of my days	I want to praise	the wonders of your
A	: m ₁ .m ₁ ,r ₁ : - . r ₁ : -	-.r ₁ : r ₁ . r ₁ :m ₁ ,m ₁ . : -	-.r ₁ : r ₁ . r ₁ :d ₁ ,d ₁ . : -.d ₁
	n - chi yo te	Mbe le- za Bwana	Mwimbie-ni Bwana Your
T	: d . d , d : - . d : -	-.t ₁ : t ₁ . t ₁ : d , d . : -	-.t ₁ : t ₁ . t ₁ :l ₁ , l ₁ . :
	n - chi yo te	Mbe le- za Bwana	Mwimbie-ni Bwana
B	: s ₁ . s ₁ , f ₁ : - . f ₁ : -	-.m ₁ :m ₁ .m ₁ :l ₁ , l ₁ . : -	-.m ₁ :m ₁ .m ₁ :l ₂ ,l ₂ . :

mp (18)

S	f ₁ : - : f ₁ : s ₁ . l ₁	s ₁ : - : - : -	: m ₁ : f ₁ : s ₁
	migh - - ty	love	My comfort
A	r ₁ : - : r ₁ -	m ₁ : - : - : -	: d ₁ : r ₁ : m ₁
	migh - ty	love	My comfort
T	.f ₁ :d . ta ₁ :f ₁ : t ₁ . l ₁	-.s ₁ :d . l ₁ : t ₁ : s ₁ . s ₁	s ₁ ,s ₁ . s ₁ ,s ₁ :-.s ₁ ,s ₁ : s ₁ . s ₁ : s ₁ . s ₁
	Mwimbie ni Mwimbie ni	Mwimbie ni Mshangi	lie ni Bwana n-chi yo -te Mshangi
B	ta ₂ : - : l ₂ -	S ₂ : - : - : s ₂ . s ₂	d ₁ ,d ₁ . d ₁ ,d ₁ :-.d ₁ ,d ₁ : d ₁ .d ₁ :d ₁ . d ₁
	migh - - ty	love	Mshangi lie ni Bwana n-chi yo -te Mshangi

cresc. poco a poco

S ₁	: t ₁ : d : r	d . d : d . r : -.t ₁ : s ₁ . d	-:-: d . t ₁ : l ₁ . s ₁
S ₂	: s ₁ : l ₁ : t ₁	l ₁ . l ₁ : l ₁ . t ₁ : -.s ₁ : s ₁ . s ₁	-:-: d . t ₁ : l ₁ . s ₁
	My shel - ter	to - wer of re - fuge and strength	let ev' - ry breath
A	: m ₁ : f ₁ : s ₁	m ₁ . m ₁ : m ₁ . m ₁ : -.m ₁ :m ₁ . f ₁	-:-: f ₁ . s ₁ : f ₁ . m ₁
T	t ₁ ,t ₁ .t ₁ ,t ₁ : .t ₁ ,t ₁ : d . r : -	d . d : d . t ₁ : -.r : t ₁ . d	-:-: d . d : d . r
	lie ni Bwana n - chi yo -te	to - wer of re - fuge and strength	let ev' - ry breath
B	s ₁ ,s ₁ .s ₁ ,s ₁ : .s ₁ ,s ₁ : f ₁ . s ₁ : -	l ₁ . l ₁ : l ₁ . s ₁ : -.s ₁ : m ₁ . l ₁	-:-: l ₁ . t ₁ : l ₁ . s ₁

		<u>f</u>		(24)
S ₁ - :	: d . d : d . s	- : - : m . m : r . d	f : -	: m: -
S ₂ - :	: d . d : d . d	- : - : d . d : r . d	r : -	: d: -
	All that I am	never cease to	wor -	ship
A ₁ - :	: f ₁ . f ₁ : f ₁ . s ₁	- : - : s ₁ . s ₁ : s ₁ . s ₁	-f ₁ : d .	ta ₁ : -f ₁ : t ₁ . l ₁
A ₂ - :	: f ₁ . f ₁ : f ₁ . m ₁	- : - : s ₁ . s ₁ : s ₁ . s ₁	-f ₁ : d .	ta ₁ : -f ₁ : t ₁ . l ₁
	All that I am	never cease to	Mwimbie-ni	Mwimbie-ni
T .r, r:-,r . r, d:	- : -	r . d : t ₁ .d : r . d : t ₁ . d	r : -	: d: -
	Mwimbie ni Bwana	wimbo mpy-a never cease to	wor -	ship
B ₁ .s ₁ ,s ₁ :-,s ₁ . s ₁ ,l ₁ :	- : -	s ₁ . s ₁ :m ₁ .m ₁ : m ₁ .m ₁ :m ₁ .m ₁	f ₁ : -	: f ₁ : -
B ₂ .s ₁ ,s ₁ :-,s ₁ . s ₁ ,l ₁ :	- : -	s ₁ . s ₁ :m ₁ .m ₁ : l ₂ . l ₂ :l ₂ . l ₂	ta ₂ : -	: l ₂ : -

		<u>mp</u>	
S r : -	: - : -	:	:
	You	:	:
A .s ₁ : <u>d . l₁</u> : t ₁ :-	:	:	:
	Mwimbie - ni	:	:
T <u>d</u> : - : t ₁ :-	S ₁ . s ₁ , s ₁ : -,s ₁ .s ₁ : <u>l₁ : t₁</u>	d . d , t ₁ :-,t ₁ . l ₁ : .l ₁ , d : t ₁ , l ₁	
	You	Mwimbi-e ni Bwa -na	wimbo m - p- ya n-chi yo te
B ₁ s ₁ : - : - :-	<u>d₁ . d₁ , d₁ : -,d₁.d₁ : <u>r₁ : m₁</u></u>	f ₁ . f ₁ , m ₁ :-,m . r ₁ : .r ₁ , f ₁ : m ₁ , r ₁	
	You	Mwimbi-e ni Bwa -na	wimbo m - p- ya n-chi yo te
B ₂ s ₂ : - : - :-	<u>d₁ . d₁ , d₁ : -,d₁.d₁ : <u>r₁ : m₁</u></u>	f ₁ . f ₁ , m ₁ :-,m ₁ . r ₁ : .r ₁ , f ₁ : m ₁ , r ₁	

		(28)	
S d . d	: t ₁ . d : -.d : t ₁ . d	.d : t ₁ . l ₁ : -	d . d : t ₁ . d
	Shout to the Lord all the earth	Let us sing.	Po - wer and ma-
A m ₁ . m ₁ , m ₁ : -.m ₁ , m ₁ : <u>f₁ : s₁</u>	l ₁ . l ₁ , s ₁ : -,s ₁ . f ₁ : -,f ₁ . l ₁ : s ₁ . f ₁	m ₁ . m ₁ , m ₁ : -,m ₁ . m ₁	
	Mwimbi - e ni Bwa -na	wimbo m - p- ya n-chi yo te	Mbe - le - za M- fal
T s ₁ . s ₁ , s ₁ : -.s ₁ , s ₁ : <u>l₁ : t₁</u>	d . d , t ₁ :-,t ₁ . l ₁ : -,l ₁ . d : t ₁ . l ₁	s ₁ . s ₁ , s ₁ : -,s ₁ . s ₁	
	Mwimbi - e ni Bwa -na	wimbo m - p- ya n-chi yo te	Mbe - le - za M- fal
B d ₁ . d ₁ , d ₁ : -.d ₁ , d ₁ : <u>r₁ : m₁</u>	f ₁ . f ₁ , m ₁ :-,m ₁ . r ₁ : -,r ₁ . f ₁ : m ₁ . r ₁	d ₁ . d ₁ , d ₁ : -,d ₁ . d ₁	

S -.d : r . m	-r : d . r : -	d . d : t ₁ . d : -.d : t ₁ . d
	-jes - ty praise to the King ,	mountains bow down and the seas
A <u>f₁ : s₁</u>	l ₁ . l ₁ , l ₁ : -,d ₁ . t ₁ : -,t ₁ . t ₁ : d . r	l ₁ . l ₁ : s ₁ . l ₁ : -.l ₁ : s ₁ . l ₁
	me	mountains bow down and the seas
T <u>l₁ : t₁</u>	d . d , d : -,m . r : -,r . r : m . s	m . m : r . m : -.m: r . m
	me	mountains bow down and the seas
B <u>r₁ : m₁</u>	f ₁ . f ₁ , f ₁ : -,l ₁ . s ₁ : -,s ₁ . s ₁ : l ₁ . t ₁	l ₁ . l ₁ : m ₁ . l ₁ : -.l ₁ : m ₁ . f ₁

		(35)	
S : <u>t₁ . l₁</u> :- . : l ₁ . d	<u>t₁ , l₁ . s₁</u> :- l ₁ : l ₁	<u>t₁ : - : r</u> :-	d . d : t ₁ . d : -.d : t . d
	will roar at the sound of your	name	I sing for joy at the work
A : <u>s₁ . f₁</u> :- . : f ₁ . l ₁	<u>s₁ , f₁ . m₁</u> :- m ₁ : m ₁	<u>s₁ : - : t₁</u> :-	m ₁ . m ₁ , m ₁ : -,m ₁ . m ₁ : <u>f₁ : s₁</u>
	will roar at the sound of your	name	Mwimbi - e ni Bwa -na
T : <u>d . t₁</u> :- . : l ₁ . l ₁	<u>r , d . t₁</u> : d : d	<u>r : - : s</u> :-	s ₁ . s ₁ , s ₁ : -,s ₁ . s ₁ : <u>l₁ : t₁</u>
	wimbo m - p- ya n-chi yo te	Mbe - le - za M- fal - me	
B : <u>f₁ . f₁</u> :- . : f ₁ . f ₁	s ₁ : - : s ₁ : s ₁	s ₁ : - : - :-	d ₁ . d ₁ , d ₁ : -,d ₁ . d ₁ : <u>r₁ : m₁</u>
	will roar at the sound of your	name	Mwimbi - e ni Bwa -na

S -.d : t ₁ . l ₁ : -	: t ₁	d . d : t ₁ . d : -.d : r . m
	of your hands for	e ver I'll love you for- e-
A l ₁ . l ₁ , s ₁ : -,s ₁ . f ₁ : -,f ₁ . l ₁ : s ₁ . f ₁	m ₁ . m ₁ , m ₁ : -,m ₁ . m ₁ : <u>f₁ : s₁</u>	
	wimbo m - p- ya n-chi yo te	Mbe - le - za M- fal - me
T d . d , t ₁ :-,t ₁ . l ₁ : -,l ₁ . d : t ₁ . l ₁	s ₁ . s ₁ , s ₁ :-,s ₁ . s ₁ : <u>l₁ : t₁</u>	
	wimbo m - p- ya n-chi yo te	Mbe - le - za M- fal - me
B f ₁ . f ₁ , m ₁ : -,m ₁ . r ₁ : -,r ₁ . f ₁ : m ₁ . r ₁	d ₁ . d ₁ , d ₁ : -,d ₁ . d ₁ : <u>r₁ : m₁</u>	

(38)

S	-r : d . r : - : -	d . d : t ₁ . d :-d : t ₁ . d	-d : t ₁ . l ₁ :- : t ₁
	-ver I'll stand	No- thing compares to the pro	-mise I have in
A	l ₁ . l ₁ , l ₁ :-,d ₁ . t ₁ : -,t ₁ . t ₁ : d . r	l ₁ . l ₁ : s ₁ . l ₁ :-,l ₁ : s ₁ . l ₁	-,l ₁ : s ₁ . f ₁ :- :
	wimbo m - p- ya n-chi yo te	No- thing compares to the pro	-mise I have
T	d . d , d :-,m . r : -,r . r : m . s	m . m : r . m :-,m : r . f	-,f : m . r :- :
	wimbo m - p- ya n-chi yo te	No- thing compares to the pro	-mise I have
B	f ₁ . f ₁ , f ₁ :-,l ₁ . s ₁ : -,s ₁ . s ₁ : l ₁ . t ₁	l ₁ . l ₁ : m ₁ . l ₁ :-,l ₁ : m ₁ . f ₁	-,f ₁ : f ₁ . s ₁ :- :

p

mp

(42)

S	d : - : - : -	S ₁ . S ₁ , S ₁ :-,S ₁ , S ₁ : -,S ₁ , S ₁ : l ₁ . d
	You.	Kuimawim bo m - py kwa mungu
A	: : : -	m ₁ . m ₁ , m ₁ :-,m ₁ , m ₁ :-,m ₁ , m ₁ : f ₁ . s ₁
T	S ₁ . S ₁ , S ₁ :-,S ₁ , S ₁ : -,S ₁ , S ₁ : l ₁ . d	S ₁ . S ₁ , S ₁ :-,S ₁ , S ₁ : -,S ₁ , S ₁ : l ₁ . d
	Kuimawim bo m - py kwa mungu	Kuimawim bo m - py kwa mungu
B	d ₁ . d ₁ , d ₁ :-,d ₁ , d ₁ :-,d ₁ , d ₁ : r ₁ . m ₁	d ₁ . d ₁ , d ₁ :-,d ₁ , d ₁ :-,d ₁ , d ₁ : r ₁ . m ₁

mf

cresc. poco a poco

(44)

S ₁	d . d , d :-,d , d : -,d , d : r . m	r . r , d : , d . t ₁ : - : -
S ₂	d . d , d :-,d , d : -,d , d : r . m	f . f , m : ,m . r : - : -
A	S ₁ . S ₁ , S ₁ :-,S ₁ , S ₁ : -,S ₁ , S ₁ : l ₁ . d	ta ₁ . ta ₁ , s ₁ : ,s ₁ . f ₁ : - : -
	Kuimawim bo m - py kwa mungu	Wim-bo wa si - fa!
T	m . m , m :-,m , m : -,m , m : f . s	f . f , m : ,m . r : - : -
B	d . d , d :-,d , d : -,d , d : r . m	ta ₁ . ta ₁ , d : ,d . s ₁ : - : -

C

f

(45)

S	rd ^l . d ^l : t . d ^l :-,d ^l : t . d ^l	.d ^l : t . l : - : -	d ^l . d ^l : t . d ^l
	Shout to the Lord all the earth	Let us sing	po - wer and ma-
A	f m . m , m :-,m , m : f : s	l . l , s :-,s . f : -,f . l : s . f	m . m , m :-,m . m
	Mwimbi - e ni Bwa -na_____	wimbo m - p- ya n-chi yo te	Mbe - le - za M- fal
T	l s . s , s :-,s , s : l : t	d ^l . d ^l , t :-,t . l : -,l . d ^l : t . l	s . s , s :-,s . s
	Mwimbi - e ni Bwa -na_____	wimbo m - p- ya n-chi yo te	Mbe - le - za M- fal
B	rd . d , d :-,d , d : r : m	f . f , m :-,m . r : -,r . f : m . r	d . d , d :-,d . d

(49)

(50)

S	-.d ^l : r ^l . m ^l	-.r ^l : d ^l . r ^l : - : -	d ^l . d ^l : t . d ^l :-,d ^l : t . d ^l
	-jes - ty praise	to the King,	mountains bow down and the seas
A	f : s	l . l , l :-,d ^l . t : -,t . t : d ^l . r ^l	l . l : s . l :-,l : s . l
	me_____	wimbo m - p- ya n-chi yo te	mountains bow down and the seas
T	l : t	d ^l . d ^l , d ^l :-,m ^l . r ^l : -,r ^l . r ^l : m ^l . s ^l	m ^l . m ^l : r ^l . m ^l :-,m ^l : r ^l . m ^l
	me_____	wimbo m - p- ya n-chi yo te	mountains bow down and the seas
B	r : m	f . f , f :-,l . s : -,s . s : l . t	l . l : m . l :-,l : m . f

S	: t . l : - . : l . d ^l	t , l . s :-,l : l	t : - : r ^l : -	D md ^l . d ^l : t . d ^l :-,d ^l : t . d ^l
	will roar at the	sound of your	name_____	I sing for you at the work
A	: s . f : - . : f . l	s , f . m :-,m : m	s : - : t : -	s m . m , m :-,m . m : f : s
	will roar at the	sound of your	name_____	Mwimbi - e ni Bwa -na_____
T	: d ^l . t : - . : l . l	r ^l , d ^l . t : d ^l : d ^l	r ^l : - : s ^l : -	t s . s , s : -,s . s : l : t
	me_____	wimbo m - p- ya n-chi yo te	mountains bow down and the seas	Mwimbi - e ni Bwa -na_____
B	: f . f : - . : f . f	s : s : s	s : - : - : -	md . d , d : -,d . d : r : m
	will roar at the	sound of your	name_____	Mwimbi - e ni Bwa -na_____

(55)

S	-d ^l : t . l : - : .t	d ^l . d ^l :t . d ^l : -d ^l : r ^l . m ^l
	of your hand for	e ver I'll love you for- e-
A	l . l , s : -,s . f : -,f . l : s . f	m . m ,m :-,m . m : <u>f</u> : s
	wimbo m - p- ya n- chi yo te	Mbe- le- za M- fal - me
T	d ^l . d ^l , t : -,t . l : -,l . d ^l : t . l	s . s , s :-,s . s : <u>l</u> : t
	wimbo m - p- ya n- chi yo te	Mbe- le- za M- fal - me
B	f . f ,m : -,m . r : -,r . f _i : m . r	d . d , d :-,d . d : <u>r</u> : m

D. S

(58)

S	-r ^l : d ^l . r ^l : - :	d ^l . d ^l : t . d ^l :-d ^l : t . d ^l	-d ^l : t . l :-:
	-ver I'll stand	No- thing compares to the pro	-mise I have
A	l . l _i l : -,d . t _i : -,t . t : d ^l . r ^l	l . l : s . l :-l : s . l	-l : s . f :-:
	wimbo m - p- ya n- chi yo te	No- thing compares to the pro	-mise I have
T	d ^l . d ^l ,d ^l :-,m ^l . r ^l : -,r ^l . r ^l : m ^l . s ^l	m ^l . m ^l : r ^l . m ^l :-,m ^l : r ^l . f ^l	-f ^l : m ^l . r ^l :-:
	wimbo m - p- ya n- chi yo te	No- thing compares to the pro	-mise I have
B	f . f , f : -,l . s : -,s . s : l . t	l . l : m . l :-l : m . f	-f : f . s :-:

(60)

S ₁	d ^l . d ^l : t . d ^l :-d ^l : r ^l . m ^l	-r ^l : <u>d^l . t</u> : l : t
S ₂	l . l : l . s :-l : l . s	-l : <u>l . s</u> : f : t
	No- thing compares to the pro	-mise I have in
A	m . m : r . m :-,m : r . f	-f : <u>f . r</u> : d :
	No- thing compares to the pro	-mise I have
T	l . l : l . s :-l : t . d ^l	-d ^l : <u>l . s</u> : f :
B	h _i . h _i : m _i . h _i :-h _i : m _i . f _i	-f _i : f _i : s :

p	(62)	p a tempo	(63)
S	d ^l : - :- :-	:	:
	You.		
A	:	:	:
T	:	:	s . s , s :-,s , s :-,s , s : l . d ^l
			Kuimawim bo m - py kwa mungu
B	:	:	d . d , d :-,d , d :-,d , d : r . m

mp	(64)	div.	> > f
S ₁	:	d ^l . d ^l , d ^l :-,d ^l , d ^l :-,d ^l , d ^l : r ^l . m ^l	
S ₂	:	s . s , s :-,s , s :-,s , s : l . d ^l	
A	m . m ,m :-,m , m :-,m , m : f . s	m . m ,m :-,m , m :-,m , m : f . s	
	Kuimawim bo m - py kwa mungu	d ^l . d ^l , d ^l :-,d ^l , d ^l :-,d ^l , d ^l : r ^l . m ^l	
T	s . s , s :-,s , s :-,s , s : l . d ^l	d ^l . d ^l , d ^l :-,d ^l , d ^l :-,d ^l , d ^l : r ^l . m ^l	
	Kuimawim bo m - py kwa mungu	Kuimawim bo m - py kwa mungu!	
B ₁	d . d , d :-,d , d :-,d , d : r . m	s . s , s :-,s , s :-,s , s : l . d ^l	
	Kuimawim bo m - py kwa mungu	Kuimawim bo m - py kwa mungu!	
B ₂	d . d , d :-,d , d :-,d , d : r . m	d . d , d :-,d , d :-,d , d : r . m	

